

la Petite Gazette de Seraing



Décembre 2016

Le mot du Bourgmestre

Les joies de la glisse pour petits et grands !

Comme vous pouvez le constater chaque fois que vous traversez ce quartier, le centre de Seraing ne cesse de se redynamiser! Les travaux de transformation de l'artère principale étant terminés, ce quartier peut désormais confirmer son statut de centre-ville, avec une population particulièrement dense puisqu'avec 15.000 habitants, il abrite un Sérésien sur quatre.

Nous voulons dans ce quartier, à l'instar de tout ce qui se fait dans les autres grandes villes, concentrer certains grands événements sur un seul site, place de l'Avenir. Pour quelles raisons ?

- d'abord, la sécurité, en cette période où les

risques lors de grands événements sont présents. Nous avons testé cela lors des Fêtes de Wallonie (avec 10.000 personnes simultanément sur le site!) où établir un périmètre bien déterminé pour une sécurité optimale a été plus aisé que nulle part ailleurs, et ce alors que l'OCAM avait réaffirmé un niveau 3 de menace terroriste pour l'ensemble du pays.

- ensuite, parce que c'est le lieu le plus accessible pour la majorité des Sérésiens. Comme je l'ai dit, un Sérésien sur quatre y réside ; le site est très facile d'accès pour les Ougréens, les Jemepiens et même les personnes venues d'autres communes puisque de nombreuses lignes de bus s'y rejoignent. L'an prochain, il le sera encore

plus avec la mise en service pour les voyageurs de la ligne 125A!

- enfin, parce qu'organiser presque tous les événements récurrents au même endroit permet de réaliser des économies d'échelle et de concéder des investissements qui apportent un plus à l'événement. Un exemple ? Le rez-de-chaussée d'un bâtiment de la place de l'Avenir a été racheté et abritera du matériel (limitant ainsi les déplacements) et des toilettes publiques, surveillées et accessibles uniquement lors des grands événements.

C'est notamment pour ces raisons que nous avons décidé de faire «redescendre» le marché de Noël de la place Merlot pour l'installer, dès le

14 décembre prochain, sur la place de l'Avenir. Cette place affichant une surface 5 fois plus grande que la place Merlot, cela permettra non seulement d'avoir un marché plus varié, mais aussi d'installer, pour la toute première fois, une grande patinoire. Je sais que certains auraient préféré laisser le village de Noël où il était implanté, mais la demande d'une patinoire était récurrente au sein de la population. Cela permettra à tous les enfants, même à ceux issus de familles aux moyens financiers limités, de s'essayer au patinage... Conserver le marché de Noël aux Biens Communaux et en ajouter un deuxième place de l'Avenir était tout à fait déraisonnable, financièrement parlant.

Les petits et grands

s'adonneront donc aux joies de la glisse pour 5 euros (la moitié du prix proposé dans d'autres villes) et ils pourront se régaler ou faire le plein de cadeaux auprès des exposants proposant des produits de bouche, des aliments du terroir... Pour être sûrs que TOUS les enfants puissent s'adonner aux joies de la glisse, tous les écoliers sérésiens recevront un bon pour une heure de patinage gratuit!

Les festivités se dérouleront jusqu'au 30 décembre, pour terminer en beauté cette année de tous les changements. Je vous souhaite une bonne lecture de la Gazette, avec un focus, notamment, sur nos grands projets de reconversion d'Ougrée... Un magnifique programme pour redynamiser,

à son tour, cette partie de notre ville.

A très bientôt,



Votre député-bourgmestre
Alain Mathot

Réhabilitation de la salle Ougrée-Marihaye d'ici 2018 !



La Ville de Seraing vient d'obtenir le permis unique nécessaire à la rénovation et réhabilitation de la salle Ougrée-Marihaye, anciennement salle des fêtes de Cockerill, plus connue sous le nom de l'OM.

Implanté le long de la Meuse, à l'angle du Quai Louva et de la rue de la Gare à Ougrée, ce vaste bâtiment de 4 niveaux se remarque à plusieurs centaines de mètres et ne laisse personne indifférent, avec sa façade arrondie ornée de briques de verre et ses espaces intérieurs magnifiquement proportionnés, le tout dessiné en 1948 par l'architecte liégeois Georges Dedoyard. C'est en référence à son

glorieux passé, mais aussi face à la nécessité de compléter l'offre sur le territoire liégeois en matière de salles de spectacles, que la Ville de Seraing a opté pour une réhabilitation de ce bâtiment en salle de concerts.

La surprenante capacité de l'ensemble permet la création d'une première salle «rock» pour l'accueil de 1.500 personnes (debout), complétée d'une seconde de 350 places pour des événements dans une ambiance plus intime. Un espace café-restaurant pourra en outre constituer un intervalle supplémentaire pour réceptions et expositions pouvant accueillir jusqu'à 500 personnes. Le tout sera

secondé de locaux techniques et d'espaces de bureaux nécessaires au bon fonctionnement et à l'organisation des événements.

En outre, l'ASBL «Ça Balance» de la Province de Liège quittera ses actuels locaux des Chiroux pour s'installer dans une partie des bureaux de l'OM. Ce programme d'accompagnement musical, de soutien et d'aide à la promotion des jeunes groupes de musiques actuelles n'a cessé de prendre de l'ampleur. Ce déménagement lui permettra d'améliorer son dispositif d'accompagnement. La salle de concert constituera un atout supplémentaire pour les groupes qui pourront bénéficier d'une véritable scène pour s'exercer, en plus d'un studio d'enregistrement.

La rénovation se fera dans le respect du bâtiment, de son architecture et de son caractère, comme partie intégrante de l'histoire de Seraing. Le bureau d'architecture désigné (Atelier Chora) a donc opté pour une rénovation au maximum à l'identique en intégrant des éléments d'ar-

chitecture contemporaine et une remise aux normes actuelles afin de rendre le bâtiment plus efficient au niveau énergétique et offrir un maximum de confort aux utilisateurs et occupants.

Le bâtiment devra en outre répondre aux normes de sécurité et d'évacuation,

avoir une acoustique imparable et digne de son affectation ou encore permettre une puissance électrique jamais connue jusqu'alors. Les lieux devront également se voir équipés de gaz et électricité, produits jadis par la cokerie d'Arcelor Mittal.

Cette rénovation nécessitera un investissement de 4 millions d'euros, pris en charge à parts égales entre la Ville de Seraing et Liège Europe Métropole.



Lors de la conférence de presse : André Gilles, Député provincial-Président ; Paul-Emile Mottard, Député provincial en charge de la Culture ; Emeric Marchal, architecte et Alain Mathot, Député-Bourgmestre.

11^e Journée des Insertions

À l'initiative du CPAS de Liège, la 11^e Journée des Insertions s'est tenue, le 16 novembre dernier, sur le site du Campus 2000 de la Haute-Ecole de la Province de Liège, à Jemeppe.

professionnels du secteur et des étudiants des hautes écoles composent le public de cet événement, dont la Ville de Seraing est partenaire depuis maintenant plusieurs années.

Cette Journée des Insertions, qui consiste en une série de conférences, d'ateliers et d'animations, avait pour thème «L'accueil des réfugiés, un défi et une opportunité pour la cohésion sociale».

Plus d'infos sur la 11^e Journée des Insertions sur www.11jdi.blogspot.be

Des personnalités, des

Alain Mathot, Député-Bourgmestre de Seraing ; Alain Delahaut, Directeur de la Catégorie sociale de la HEPL ; Marie-France Mahy, Présidente du CPAS de Liège ; Jean-Pierre Hupkens, Echevin de la Culture de la Ville de Liège et Jean-Pierre Luxen, Directeur général de Fédasil, lors du mot d'accueil.



Le CCJ part en weekend de réflexion



Les Conseillers communaux 2016-2018.

Tous les deux ans, les nouveaux Conseillers communaux de la Jeunesse de la Ville de Seraing partent en weekend de réflexion sur le mandat qu'ils viennent d'entamer. Cette année, les jeunes se sont rendus au CIRAC de Marcourt, dans la Province de Luxembourg.

Ce désormais traditionnel weekend de réflexion poursuit plusieurs objectifs. Tout d'abord, il s'agit de favoriser une cohésion de groupe pour ces jeunes qui viennent de quartiers et d'écoles différentes du territoire. Avec l'aide de leur animatrice, ils apprennent

ensuite à définir ce qu'est le rôle d'un Conseiller communal et créent une charte d'engagement. Enfin, ils planifient les visites institutionnelles et associatives qui ponctueront leur mandat, et préparent le projet qu'ils mettront en place d'ici deux ans.

Les jeunes ont donc bien travaillé durant ces deux jours de réflexion intense et sont d'attaque pour leur prochaine séance plénière, en compagnie de leur Vice-Président, l'Échevin de la Prévention, de la Citoyenneté et de la Jeunesse, Andrea Dell'Olivo.



En pleine création de la charte d'engagement...

« 1 jour sans » 2016



L'Échevin de la Prévention, Andrea Dell'Olivo, entouré des agents du service de Prévention et des agents du SPF Intérieur, dont le Conseiller local, Samir Zariouh.

Cette année, l'accent de la campagne contre le cambriolage «1 jour sans» était mis sur la sensibilisation des seniors, cible souvent privilégiée par les cambrioleurs et autres voleurs par ruse. Le service de Prévention

de la Ville de Seraing, en collaboration avec la Police locale de Seraing-Neupré et à l'initiative d'Andrea Dell'Olivo, Echevin de la Prévention, de la Citoyenneté et de la Jeunesse, a mis en place plusieurs initiatives.



Le Conseiller en prévention des vols explique les mesures de sécurité à prendre face aux risques de cambriolage.

Le Conseil communal consultatif des Aînés a reçu, le 27 octobre dernier, le Conseiller en prévention des vols de la Police locale de Seraing-Neupré pour une sensibilisation, interactive et participative, contre le cambriolage et le vol par ruse. De nombreux conseils de technoprévention ont été prodigués, de même que les bonnes attitudes à adopter afin de déjouer les manœuvres de voleurs peu scrupuleux.

Le vendredi 28 octobre, les Gardiens de la Paix ont sensibilisé le personnel de la Cité administrative ainsi que les citoyens qui s'y rendaient. Un stand d'information était également présent au Carrefour de Bonnelles, en présence du Conseiller en prévention

des vols de la police locale, de Gardiens de la Paix et du Conseiller local du Ministère de l'Intérieur, qui pilote la campagne sur tout le pays.

Par ailleurs, des conseils contre le cambriolage ont été publiés régulièrement sur la page facebook de la Ville de Seraing. Si vous désirez obtenir plus de conseils en ligne, rendez-vous sur www.1joursans.be.

Si vous souhaitez obtenir une visite gratuite du Conseiller en prévention des vols chez vous et peut-être obtenir une prime sur du nouveau matériel de sécurité, contactez le Conseiller au 04/330.52.98 et au 0493/08.06.74, ou par mail à jacques.noel.1515@police.be.



L'Échevin de la Prévention, Andrea Dell'Olivo, et le Président du CPAS et du Conseil communal consultatif des Aînés, Francis Bekaert.

La Maison de quartier du Haut-Pré et le Service de Prévention de la Ville de Seraing vous proposent, en collaboration avec des habitants Togolais

le samedi 10 décembre
rue R. Delbrouck, 5
4102 Ougrée
une journée

"Bienvenue au TOGO"

- Atelier cuisine
- Accueil à 16h
- Projection d'un film
- Dégustation de spécialités togolaises
- Musique et Danse
- Exposition photos

entrée gratuite

Maison de quartier du Haut-Pré

Tél: 0499/05.74.18
Bus n°25 ou n°27
Arrêt rue de Bonnelles

Ed. Resp. La Maison de quartier du Haut-Pré rue R. Delbrouck, 5 s. 4102 Ougrée

Échevinat de la Prévention, de la Citoyenneté et de la Jeunesse

Andrea Dell'Olivo
Rue G. Bruno, 191
4100 Seraing
Secrétariat & RDV:
04/330.11.57



Grands changements pour nos cimetières !



Les ouvriers s'appliquent pour planter les arbres

Dans notre société moderne, la mort relève encore souvent du tabou. Pourtant, elle fait partie de la vie et exige des villes et des communes de se pencher tant sur la gestion de ses morts que de ses vivants.

La Ville de Seraing s'y montre attentive et la Toussaint est un moment propice pour mettre en évidence les actions entamées dans l'ensemble des cimetières communaux.

La matière des cimetières est particulièrement délicate à gérer tant la charge symbolique et émotionnelle qui l'entoure est importante. Par exemple, en allant se recueillir sur la tombe de leurs proches, certains se seront certainement étonnés de la prolifération d'herbes folles dans certains de nos cimetières, laissant penser

à un laisser-aller de la part de l'autorité communale : il n'en n'est rien, évidemment ! Dès le 1er juin 2017, la Ville devra impérativement suivre une directive européenne qui prévoit l'interdiction d'utiliser des produits phytosanitaires (herbicides) dans les espaces publics, c'est à dire dans les parcs, le long des routes, mais aussi au sein de nos cimetières. Tout devra être traité par des techniques alternatives plus respectueuses de notre environnement et de la biodiversité. Pour anticiper, la Ville a pris les devants et a déjà réalisé quelques tests, malheureusement peu concluants, il faut donc persévérer...

Dans les cimetières comme partout, le travail est conséquent et qu'il s'agisse du service des Travaux, de l'Environnement, de la Propreté publique ou

des fossoyeurs, l'Échevine en charge des Cimetières, Sabine Roberty, tient à souligner que la transversalité est de mise et qu'il est important de travailler ensemble pour donner satisfaction aux familles et donner la meilleure image possible de nos cimetières. Le travail ne manque pas, tandis que le changement prendra du temps !

La Toussaint est aussi la période idéale pour rappeler que les agents communaux ne sont pas les seuls responsables du visage qu'affichent nos cimetières. N'en déplaise, rappelons que tout un chacun est partie prenante de l'entretien et de la fréquentation de ces lieux de mémoire et de recueillement. En effet, si les villes et communes sont en charge de l'entretien des espaces publics, les familles sont responsables des concessions qui leur ont été octroyées et donc de leur état général.

Pourtant, les choses évoluent, l'Échevine constate un mouvement de sollicitude et d'intérêt pour ces lieux de mémoire. Les visiteurs se font moins rares dans les allées pour honorer un proche et se recueillir.

Après cette semaine dédiée à la Toussaint, en

visitant les cimetières de notre ville, vous aurez certainement remarqué que de gros travaux ont un peu partout été initiés. Le renouveau est en œuvre ! Ne citons que quelques exemples : la réparation de plusieurs murs tant aux Grands-Communaux qu'aux Biens-Communaux et à la Glacière, l'embellissement des jardins des Papillons et des Étoiles, ou encore l'aménagement de l'espace André Renard à la Bergerie.

Mais d'autres projets doivent encore voir le jour dans les prochains mois, comme le placement de bassins de décantation, la réparation de divers

murets et escaliers, l'aménagement de différents quartiers, le placement de columbariums ainsi que la mise en place de jardins cinéraires et de jardins de cavernes.

En parallèle, Sabine Roberty souhaite développer une vision écologique, durable et respectueuse de l'environnement afin que la nature reprenne vie au cœur de certains cimetières. C'est ainsi que des hôtels à insectes et nichoirs à chauves-souris trouveront tout naturellement un accueil favorable au sein de plusieurs espaces.

Vous l'aurez compris,

l'ensemble de ces réalisations font partie d'une volonté politique et d'un vaste plan de gestion qui ont pour objectifs de dynamiser la gestion des sépultures, d'embellir nos cimetières, de les rendre plus verts, plus propres et plus accueillants dans l'avenir. Ces actions de rénovation et d'embellissement s'inscrivent dans un plan de modernisation et déterminent l'empreinte que l'autorité communale, et plus précisément Sabine Roberty, Échevine en charge des Cimetières, souhaitent donner à chaque cimetière de notre entité dans les années à venir !



Aménagement de l'espace André Renard à la Bergerie.

Une Mairie de quartier pour Ougrée-Bas !



Dès le début de l'année 2017, une maison spacieuse et dotée d'un parking, située à l'angle entre la rue de l'Enseignement et la bretelle d'accès à la nationale 63 vers Boncelles, accueillera la toute nouvelle Mairie de quartier du bas d'Ougrée ! Là-bas, la population pourra avoir accès à une série de services administratifs et à l'antenne sociale du CPAS, actuellement établie à quelques dizaines de mètres de là.

Pour rappel, c'est en 2008 que les autorités communales ont mis en place la création de Mairies de quartier afin de renforcer la relation de proximité entre l'administration communale et ses citoyens, notamment la population moins favorisée qui éprouve plus de difficultés à se déplacer. Il y a actuellement six Mairies de quartier sur le territoire sérésien : Jemeppe Brossolette, Jemeppe Mabotte, Boncelles, Ougrée-Haut, Se-

raing Pairay et Seraing Verriers.

Les horaires des Mairies ont été étudiés afin d'offrir à chacun la possibilité de trouver chaque jour une large plage d'heures d'ouverture, y compris en soirée et un samedi matin par mois. Elles offrent de nombreux services administratifs (certificats de domicile, composition de ménages, copies conformes, copies d'actes d'Etat Civil...), mais aussi de multiples services sociaux (Affaires sociales et CPAS) et de police (services généraux, technoprévention, etc.). Les locaux sont également à disposition des comités de quartier et des associations locales, qui peuvent s'y réunir, y organiser diverses activités. Il s'agit donc de lieux propices aux échanges entre cultures et entre générations. La présence d'autres institutions est favorisée afin d'offrir à tous, et particulièrement aux publics précarisés, l'accès à l'information sur les logements sociaux, les offres d'emploi, les formations qualifiantes, les activités du quartier, etc.

Extension du cimetière de la Cense Rouge à Ougrée

Fin du mois de novembre, une fraction de l'espace cadastré « cimetière » sera déboisé et les terres seront nivelées afin d'accueillir prochainement des concessions pleine terre, une aire de dispersion, des columbariums, un jardin cinéraire et des espaces agréables et propices au recueillement.

Dans la gestion de ce dossier, l'Échevine en charge

a également décidé de privilégier l'implantation d'espèces mellifères riches en nectar et en pollen, afin d'attirer oiseaux, abeilles, bourdons, papillons, et autres insectes butineurs.

La volonté politique étant de développer une vision écologique afin que la nature garde ses droits au cœur des cimetières, des hôtels à insectes, ruches et nichoirs à chauves-souris

trouveront également un accueil favorable au sein de ce tout nouvel espace.

Ces travaux font en réalité partie d'une vision transversale et d'un vaste plan de gestion inter-échevinaux qui a pour but d'embellir nos cimetières, de les rendre plus verts, plus accueillants et plus propres dans l'avenir.



Le cimetière de la Cense Rouge fait l'objet de beaucoup de changements.

Échevinat
de l'Etat civil
Sabine ROBERTY
Cité administrative
1^{er} étage
Place Kuborn, 5
4100 Seraing
Secrétariat & RDV :
04/330.84.39



Installation du Conseil communal des Enfants

Un jour important...

C'est devant une assemblée constituée de nombreux parents, de directions d'écoles et de représentants de la Ville de Seraing que les 28 Conseillers élus, issus des écoles de tous les réseaux, se sont engagés très solennellement, le 16 novembre dernier. Ils ont prêté serment devant Sabine Roberty, Échevine de l'État civil et des Cimetières, qui remplaçait au pied levé Alain Decerf, Echevin de l'Enseignement et Président du Conseil communal des Enfants, retenu à

une autre tâche. Ils se sont engagés à écouter les avis de chacun et à pratiquer l'entraide et la solidarité autour d'eux.

Madame Roberty a félicité les enfants pour leur engagement et leur courage. Elle leur a fait prendre conscience de l'importance de faire entendre la voix des enfants de leur école et de leur quartier. Le Conseil a ensuite célébré, à sa manière, la Convention qui énonce les Droits de l'Enfant, non seulement en termes de protection, mais aussi en termes de libertés.

Avant le traditionnel lâcher de ballons multicolores, les jeunes Conseillers ont pu apprécier un intermède musical interprété par des enfants de l'Académie communale de musique «Amélie Dengis». L'Échevine a clôturé la séance en remerciant une nouvelle fois les Conseillers pour leur implication et leur motivation.



Les nouveaux membres du Conseil communal des Enfants, entourés de Sabine Roberty, Échevine, de Carmelo Sciortino et Yves Walthery, Conseillers communaux, et de l'équipe pédagogique du service de l'Enseignement.

Projet « Bienvenue dans ma Tribu »



Première expérimentation de la plateforme interactive dans une classe de primaire !



La Ministre Isabelle Simonis et l'Échevine Sabine Roberty, entourées des élèves et de leur institutrice, ainsi que de l'équipe pédagogique du service de l'Enseignement.

Le 18 novembre dernier, la Ministre de la Jeunesse et de l'Égalité des chances, Isabelle Simonis, est venue présenter son projet intitulé «Bienvenue dans ma Tribu», à l'école communale de Boncelles. La présentation de ce projet à une classe de primaire était une première !

C'est dans le cadre du cours de Citoyenneté et de Philosophie, que les enfants de 6^e année primaire ont testé cette plateforme interactive spécialement conçue pour le jeune public. Ils ont donc virtuellement visité la planète «Disketuveu-Kroissketuveu», dont les thèmes sont la liberté d'expression et la

liberté de réunion. Ils ont discuté ensemble de ces valeurs, tandis que Madame la Ministre passait de groupe en groupe afin d'en parler également avec eux.

Après une mise en commun des conclusions des différents groupes de travail, les élèves ont encodé leurs réflexions sur le site du programme via le profil enregistré plus tôt. Les différents intervenants ont ensuite été conviés à poursuivre les discussions autour du verre de l'amitié.

Échevinat de l'Enseignement

Alain Decerf
Cité administrative
Place Kuborn, 5
4^{ème} étage
4100 SERAING
Secrétariat et RDV :
04/330.85.44



Du 14 au 30.12.2016

SERAING ON ICE PATINOIRE DE GLACE ESPLANADE DE L'AVENIR

Seraing On Ice
vous invite sur une immense patinoire de glace, rehaussée par une variété d'exposants dans une ambiance festive et conviviale, liés au terroir, aux produits de bouche, à l'artisanat et à la culture sérésienne, le tout en harmonie avec les fêtes.

Venez vous y détendre...
ou chercher vos derniers cadeaux de fin d'année...
en famille et ou entre amis.

Soirée d'ouverture le mercredi 14 décembre dès 18 h.

HORAIRES D'OUVREURE DE SERAING ON ICE
DE 11 à 22h en semaine et le vendredi, samedi de 11 à 24h.
(exception du réveillon de Noël, fermeture à 18h)

Tarif enfant et adulte 5 € la séance
HORAIRES DES SEANCES DE LA PATINOIRE
Du 14 au 23.12.2016:

16h00 - 17h00
17h00 - 18h00
18h00 - 19h00
19h00 - 20h00

HORAIRES DES SEANCES DE LA PATINOIRE
Du 24 au 30.12.2016:

11h00 - 12h00
13h00 - 14h00
14h00 - 15h00
15h00 - 16h00
16h00 - 17h00
17h00 - 18h00
19h00 - 20h00
20h00 - 21h00

Programme complet - Syndicat d'Initiative - rue du Val 243 à 4100 Seraing
www.siseraing.be - info@siseraing.be - f. syndicat d'initiative de seraing



BON

d'une entrée Gratuite
pour une entrée payante

Du 14 au 30.12.2016

SERAING ON ICE PATINOIRE DE GLACE ESPLANADE DE L'AVENIR

BON NON CUMULABLE AVEC D'AUTRES PROMOTIONS NE PAS JETER SUR LA VOIE PUBLIQUE

Commémoration du 11 novembre



Le Bourgmestre, Alain Mathot, et le Député provincial-Président, André Gilles, se sont rendus à la commémoration.

C'est en présence des autorités communales et provinciales, du Conseil communal

de la Jeunesse de Seraing, d'une délégation d'élèves de l'enseignement provincial

et de représentants des associations patriotiques locales que s'est tenue la commémoration du onze novembre, date symbolique à laquelle fut signée l'armistice de la première guerre mondiale.

Outre les traditionnels recueils et dépôts de fleurs, c'est au cimetière des Housseux, à Jemeppe, que se sont tenus les discours, empreints de souvenirs douloureux, mais aussi d'espoir d'un monde meilleur grâce aux jeunes générations.



Les participants sont toujours aussi nombreux.